元豐有限公司 YUEN FONG CO. LTD.
電話 MU 3-6858 MU 3-6859
242 E. Pender St., Vancouver 4, B.C.

新辦到 家鄉風味
壹磅庄美味蜆蚧
壹磅庄紅燜筍尖

永隆公司 WING LUNG CO.
142 E. PENDER ST., VANCOUVER 4, B.C.
MU 1-1734

新到上市
大紅咸蛋 五彩皮蛋
大片粽葉 消暑醬料
五香菜甫 白飯魚干
川貝陳皮 鮮明咸魚
合時園口瓜菜
精製 燒味 腊味 牛肉干 發行

THE BANK OF NOVA SCOTIA
創立一八三二年由大西洋至太平洋支行五百餘間
你們的貴重物件 實際安全否
每日所費在兩仙以下。你便能租賃壹個保險箱。以保護你的重要文件、公債、首飾與其他貴重物件。以免受火燭與盜竊之損失。
你更能感覺自慰。你的難以填補文件。已收藏在安全地方。請緊記。你雖然購有保險爲護。仍有等物件。若然一旦毀滅或失去。實不能再填補者。
何不到你最近的那華斯高沙支行。即日租賃一個保險箱
那華斯高沙銀行。在雲高華埠有支行三十五間爲你服務
那華斯高沙銀行雲高華埠喜市定夾哥林比亞街支行啓

The Royal Bank of Canada
Main & Hastings, Vancouver, B.C.
Douglas & Pandora, Victoria B.C.
加拿大資路銀行
凡設份票，公債票，紅契，首飾，人壽保險蒸紙，遺囑。與其他重要文件等。永不應存在家內。因被火燭或小竊危機甚大。爲保護此種寶貴物件。你可以租賃個人保險箱。年租僅收五元或交本銀行。代爲保管。年費僅收一元。你不須顧慮竇英文。方能得到此種服務。請到本行。當能協助。租賃保險箱或移交你的重要品物。交本行代爲保管。
最近
加赤在港找換一 五三四寸
美赤在港找換一 五七七寸
今日香港滙價 每百壹十九元零五仙

"MY BANK" B of M
由一八一七年
爲加國各界
人士服務
BANK OF MONTREAL
Canada's First Bank
PENDER & COLUMBIA STS.
BRANCH
JAMES O. BOYCE,
MANAGER

特載要聞

遠東首座旋轉餐廳 將出現在香港

香港訊。遠東第一座能旋轉餐廳。將於兩年內在香港落成。

此座能每小時旋轉一圓圈。使顧客可瀏覽香港全景之輪廓。建於九龍彌敦道與乃路臣街交界。即百老匯戲院毗鄰一座廿八層大廈頂部。能容納三百位顧客用餐。樓高二百八十尺。

據負責設計之人士稱。將利用一部特快升降機。把顧客送到屋頂之餐廳。享受飲食及風景。

餐廳之圓徑爲六十二尺。中心固定部份。安裝升降機、圓軸、樓梯、洗手間及儲藏室。此餐廳建築費約二十五萬元。

孔氏豪門公子 在美國也有五億家財

新聞提要。徐延澤。對故鄉父老說出台灣人心個個「精神苦悶」。初時。我們以爲小百姓苦悶而已。國民黨大官決不苦悶。不料從自立晚報一篇短評透露。國民黨大官也一樣生活困苦。精神苦悶。這些大官是「部長」級的。本來。在國民黨當翔部長。隨時可變豪門。四大豪門像宋也。孔也。陳也。都是從當部長而大劇地皮的。在舊金山一家報紙中指出。孔豪門一個公子。也有身家五億元。何以往時當部長咁好撈。今天當部卡咁難撈？原因之一。是往時當部長的是裙帶親。今天當部長的不是裙帶親之故。唯其如是。那些跟着蔣介石到台灣的就失望了。就算你跟老蔣而得當部長。又有如何好處？落得生活困苦。精神苦悶。這樣看來。徐延澤說國民黨中都充滿「思鄉壓戰」之情緒。要投奔大陸。大有原因了。

她飾演使特洛城陷落的洋禍水「海倫」。因"馳譽遐邇艷名廣播。孔「公」子送她母親的汽車。以及一塞萬金之類的大手法。無非是一種「遠交近攻」的獵艷策略。果然有了效果。丈母娘看女婿。越看越有趣。迪布拉貝芝連電影也不拍。心甘情願。服服貼貼 成爲孔門貝芝氏——孔「公」子的洋太太了。

僑報所謂「親者所痛」。詎係有感而發。最近「亞洲鐵人」楊傳廣君到舊金山來參加運動會。華埠僑胞爲使楊君和他妻兒的生活無慮得以集中精力繼續深造。好在未來的世運會上爲國家爭取第一個命牌的光榮。所以僑社大聲疾呼。要給楊君籌募獎學金三千元。可是迄至筆者屬文時爲止。祇募得一千二百八十一元。尚差一千七百一十九元。而孔「公」子爲博紅顏一笑。萬金卅手丁無吝色。并未見他拔一毛以助歲手。如此一白華」又怎樣不致人與「親者所痛」的感喟。衆所週知。孔「公」子不會自印美鈔。他那偌大的家當。不管從娘胎裏帶來的吧。或出老孔「公」子扶植積累而成的吧。反正轉彎抹角。總沾了中華民國的光。試想蓉昔。老孔「公」子炙手可熱。亦官亦商。確是一位比呂不韋更州色的政治商人。孔「公」子鎮邊。作點祇賺不賠的買賣。也是意料之外。情理之中的事情。孔「公」子克紹箕裘。長袖善舞。爲國安身的僑胞們。儘管胼手胝足 猶能不忘家邦隨份報效。相形之下。「仇」者安得不「快」？總而言之。雖然月老刷斷了他的「赤繩」紀錄。孔「公」子樂而忘憂。也許還沒有想到。當他伸腿瞪眼之後。那幾億財產是誰的？眞係血親固然可以承繼。如果他的少爺慎終追遠。也娶了「海倫」之類的洋明星呢……？這是一種不無可能的退想。如果眞有那麽一天的話。小孔「公」子就不像是中國人了。「孔公是誰？孔公子是誰？讀者想都明白。而且孔公子與女明星結婚消息。亦曾騰載報章。【續完】

中共集結印邊兵力

〈傳約計有五十萬人

台北訊。此間中國聯合通訊社報導。中共在喜馬拉雅山麓部署之兵力。約共爲五十萬人。中聯社引據權威方面稱。約有四師。共爲五萬至六萬人。集結於不丹邊境者。約有兩萬人。集結中印邊界東段之共軍。有十萬人。西段地區則部署有廿七萬人。

暗市黨殯儀館
ARMSTRONG & CO.
DUNLEVY AVE. VANCOUVER B.C
本店創設四十餘年經驗豐富
價錢克己服務周到遠近聞名
華友光顧極表歡迎如有接洽
請問李榮
特聘華人經理李顯榮
電話 AL. 五八八一四
夜 MU 四•〇五二五

廣萬生雜貨發行
KWONG MAN SANG & CO.
236 PENDER ST., E. VANCOUVER 4, B.C. PHONE: MU 3-3032
改新門市 營業啓事
本公司自創立以來已有六十年歷史貨眞價實久爲各界人士所稱許現整齊貨架仿取西人自助買賣方式凡各貨品皆標實價便利貴客選擇且增設鮮魚部及洋什用品以適應需求務使各家庭主婦各界僑胞能盡得日常所需不假外求倘祈不吝光臨指導爲禱
廣萬生謹啓

全美洲第八屆洪懇代表大會 駐墨國籌備處職員

處長 李福南 副 李猷全
秘書 林立波 副 方富樣
議長 李棟偉 副 梁綺濂
外交 陳堉年 副 陳如幹
財政 梁渭賢 副 梁齊旺
監察 鄭顯微 副 李福盛
招待 伍其遠 副 李香興
遊席 鍾社良 副 李齊金
佈置 伍翠洽 副 朱容錦
幹事 譚威 副 譚榮
核數 余國深 副 黃宜昔
顧問團：譚沾學、彭文學、黃如官、陳百厚、鄺修祥、周如璧、余迎恩、陳炎珍、盧兆倉、林英倫、林三樂、葉社冲、黃龍榜、何榮耀、關華演

中華民國五十二年 駐美山旦寸 洪門民治黨職員表

主席 許開基 雷學澄
監督 劉文晃 李潮恩
中文 雷維礎 雷維振
外交 伍月平 方沾燕
財政 黃文欽 劉洽周
代盟長 白錦蓮 陳五
議員 福和 燦勳 國基 于相 明燈 煥勳 林木 榮勳 張享 劉湘 裕鴻 炳華 鴻萍 英琳 楊樹 勳仕 銳林 世約 兆棠 周龍 余傑 烈莊 稠德 礽滏 炳文 維滾 胡滔
幹事 鄧長 劉添
幹事員 安全 新勝 烈孳 家湘 光宙 粵民 黃恩 瑞鈿 華林 梓敎 周海 烈維

民國五十二年 墨國參迫咕 啓明書報社職員表

社長 余官和 高秉常
中文書記 陳齊勳 曹炳元
西文書記 李炎羣 雷長進
監督 盧兆倉 周秋穆
財政 馮昆華 李春才
董事局長 李廣瑞 李賢基
演講團長 曹履孚 曹炳元
核數 李榮急 譚燮清
董事局員 彭紹昌 鄧容光 黃郁文 衛流炯 周保强
經濟團員 周高好 黃榮喜 梁如喜 羅斗初 關煥槐
交際團員 湯湖 鍾國携 余東成 李結維 羅滿

中國洪門民治黨駐美洲總部通告

美總第吉屆報字第廿一號

爲通告事：本黨全美洲第八屆洪懇大會。經由第吉屆全美洲洪懇大會議決在案。輪値本黨駐墨西哥總支部舉行。今墨國總支部已遵章辦理。於昨三月三日成立籌備處。及批定籌備處職員。分科辦事。推展工作。並訂期於今年八月十五日在本黨駐墨國總支部舉行開幕禮。

此次洪懇大會。意義重大。不但爲謀本黨黨務發展於海外。加强美洲洪門力量。發揚我洪門傳統偉大精神。集思廣益。以求實現本黨民治，民有，民享之眞正自由民主主張。同時策動世界洪門懇親大會。共商救國救民之大計。

遵照洪懇決案。我全美洲九國總支部。應依時委派代表一名至三名出席參與大會代表名單。早日報告籌備處。代表之舟車費與出入口手續。乃由各國總支部負責。請俯實即由籌備處負責。

希望美洲各國各級黨部。各洪門機構。及黨員等。對於本黨在美洲問題。對世界洪懇問題。希將意見提供實意見。所有提案。請於八月一日前寄交各國總支部。以便彙齊交籌備處。呈交大會討論。

右通告

中國洪門民治黨駐美洲九國總支部暨各洪門機構

中國洪門民治黨駐美洲總部 主席司徒建予 秘書 簡建平

中國洪門民治黨全美洲第八屆洪懇大會籌備處地址
Min Chih Tang, Calle de Mina No. 138, Apartado Postal 151, Mexico 1, D.F.

中國洪門民治黨駐加國總支部通告

加總第十吉屆報字第九號

爲通告事。頃接本黨美洲總部訓示。本黨全美洲第八屆洪懇大會。將於今年八月十五日在本黨駐墨西哥總支部舉行開幕禮。此次洪懇大會。意義重大。不但爲謀本黨黨務發展於海外。加强美洲洪門力量。發揚我洪門傳統偉大精神。集思廣益。以求實現本黨之眞正民治，民有，民享之自由民主主張。同時策動世界洪門兄弟大會。共商救國救民之大計。遵照洪懇決案。我全美洲各國總支部。應依時派出席代表一名至三名。參與大會等由。

本總支部於昨四月廿吉日召開執監委員會議。議決本總支部應派代表出席（一名或二名暫時未決定）。並議決遵章本黨駐加國黨員。每人捐繳懇親費壹元。熱心加捐益善。緣捐簿不日由秘書處發出。全加各支分部所收得之懇親費。須於八月一日以前繳交本總支部。以利進行。

並請全加各級黨部黨員。對美洲黨務問題。對世界洪懇問題。希將盡量提貢意見。各提案請於八月一日前寄交本總支部。以便彙集呈交大會討論。此佈

右通告

中國洪門民治黨駐加國各級黨部

中國洪門民治黨駐加國總支部 主委王華進 秘書簡建平

中華民國五十二年五月一日

全美洲中國洪門民治黨第八屆代表大會 駐墨籌備處展期通告

事由：爲奉總支部轉美洲總部函開擬於美洲第八屆洪懇大會認爲日期太近無能物色適當代表出席並同時有職通函各國選派代表及提案等須要費時備籌等由

㈠公議展期定於本年八月十五日在墨國總支部爲舉行美洲洪懇大會揭幕之期

㈡請各國本黨部務須照章選派代表依期出席俾集衆志以求廣益之效

㈢對于各國黨部選出之代表名單請早報告本籌備處

㈣各國黨部選出之代表對于入墨之手續務須各自辦理以避客身份之護照較爲利便

㈤各國黨部對于大會有關提供意見書須早寄來籌備處俾便彙呈於大會

全美洲中國洪門民治黨第八屆代表大會駐墨籌備處啓

中華民國五十二年四月十五日

丁壽堂參茸藥材行
REGISTERED ON 1954
蛤蚧海龍
雙囍丸
男子每日工作過勞。消耗腦力。削伐精力。以致精神困倦。食慾不振。若不及時調理。初則輕微象徵。如夜尿腰痛。頭暈眼花。耳鳴心跳。久不入睡。繼則髮落變白。顏容脊老。百病叢生。本堂依家傳宮方。選配飛滑動植名貴國藥。提煉虔修成丸。功能扶元固本。寧神安睡。調和氣血。除腰痛。止夜尿。功效奇速。常服益壽延年。誠男界補腦固腎之聖藥也。
全加各埠藥商均有代售
服法 每天早晚飯後服兩粒 睡前兩粒至三粒 請飲多量水份
▲本堂製武溪蛤蚧大補茶▲參茸葯材價目歡迎函索即覆
香港文咸東街六十四號
DING SHU TONG 64 BONHAM STRAND HONG KONG